



LE

JOUR DE LA BLANCHISSEUSE

VAUDEVILLE EN UN ACTE

MM. MONTJOYE of A. DE JALLAIS

représenté pour la première pois, a faris, sur le théatre de la gaité, le 18 décembre

DISTRIBUTION DE LA PIÈCE,

MARJOLET..... M. FRANCISCUS jeur MADELEINE..... Mile Lgoynes.

La scène se passe à Parie, de nos jours,

La théàtre représente une manarde de medeste apparence : quaire chaiset de paille, une table, un miroir, un grand rideau à la fa-nêtre, na boffat, une tribollèque, des consent.

SCÈNE PREMIÈRE.

MADELEINE, estrant; elle porte su yenier de binnebissesse recurrert d'un Birgeblace. — Elle abdresse se enscierge que l'on se voit pas. C'est bien... je trouverar la porte, ne vous domoir pas trat de mai, j'y suis... (Elle estre et feme la porte) Çe un'eurait bien étomoire de trouver Marjolet chez lui. Begle générale !.., il n'y est jamais le lundi, jour de sa blanchissense; aussi sa note con est jamais le lumit, pour de sa béanchesceine; nous sa noise domi-mence à sa florier pas suits, quarte-vinge-en l'innes companies continues. C'est ains doute pour celt qu'il me fuit, et que je n'ai jamais pu parveinr à le rencontre. Quant l'apparte son linger blance, je deviene sa bôte noise!. Il n'ay pour lant pas de danger que je lui demande de l'appent. Paurre garveil (Boseman op puis pin qu'est tenes serses tatel, Vellaton déjounné; la porteire u'in dit que c'taint la son relainez. Il est étratifement ordinaire... ser

avec papa. Cavaller, mon père à moi... (c.mptest.) et cinq chans-setters dépare-lière. Ah! nous avons bien joué ensemble, quand nous étieus enfants, il m'appelant au petite Marchème... il m'a nans deute oublière. (Comptest) et neuf faux cols... Dit ans qu'il

ne m'a vuel e suis sitte qu'il ne me reconnaîtrai par... J'espe-rais toujours qu'étent sa blanchisseuse je finirais par refaire sa counsissance, mais nou, pas moyen de se rencourer suce lui l, il a konte de me devoir de l'argent et il se sauve de moi...

Comme tout passe niors qu'on s'abandonne !... Jadis, pourtant, nous neus n'mions tous dans Comme un pigeon sait aimer sa pigeonne. Je sons des pleues qui tre piquent les yeux. J'elesais mes batufs, mes discloré, mes posiettes, Mes gros canards et mes cochos chèri.

Mas J' dois avoner que de toutes mes bêtes, Cell' que Juiman t' micux encer, e'était lui, Cell' que Juimais l' na'est encer, e'était lui.

print on paper at va poor sorte. - Après ande réflicht.) Vorforziordinaire... Ah je me femile court, the case is large ton means of courts and the court of the case is seen to the courts of the case is counted and the case is considered 76969

sauvre garçon... bica que j'en saehe moius long... (Veyant estre terpitet.) Oh! a-t-il l'air agité! (me s'efice.) je vais reveuir...

SCÈNE II.

MARJOLET, seel.

Madame Rumitoski (ii ine è se peda ser later qu'i biete res versper), le ne constait printe des directions de l'experit le ne constait printe de l'experit l'emission. Le t'ex-retait beaucoup... Oh l'assour dans la soie i... la femme élégante avec des cherans et un coupé i voille ce qu'il me faut à moi... El crepedant, pai unti-je' (in mismple et petri commis éler l'autreprise pain pre de chorei ce qu'ou appelle vulgarement us autre-priseau. Di blend dans cette postme de suiter-viviseau, par sague-russeus... Do norn cans cette portrate de saue-russeus, bad en cette de don Jana... Tai horreur des griectes... des feumes eu honnets... je voulais quelque chose de tout à fait chez... Mais, héast je ne conssistus pas de grandes dames... lignore, pertio dans la fout..., jen avais en fait de relations que ma portière et la erémiere, chet squetle je me nourris... deux femons en marmotte... Que faire? e'est ce que je me deman-dais, quada un ami que jai, me di 1: Connast-te madame dais, quada un ami que jai, me di 1: Connast-te madame. dais... quand un ami que j'ai , me dit : Connais-tu madame Rumsteak?... c'est une Anglaire charmante , qui demeure dans la rue. C'est à proximité , les convenances s'y trouvent, je t'enis rue. Cert is proximate, he convenuence a y tourcum; p t'empe te la incer, et il on qualita. A force de preser à cette agree it à incer, et il on qualita. A force de preser à cette de la cette de neures je passerui ener voor, se vous tause ses mains... i (Lega-data se mains, liBles soot propret... Signé : a fact y Rumsteak..., Je vais donc consaître une femme da monde, ma fremme à chapeas, une Anglaise, une pariresse peut-fere. Elle doit être helle... éest que les Asglaises qui ne sont pas très-joises sont ordinairement très-disées... et quand les Anglaises sont eslaidies, elles ont des michoires qui n'apparteament qu'à elles... Main;

Ala de Coleito

A mon bonheer vraiment je ne crois pas, Pouvoir, cofin, courtierr une Angleise! Je danserais volontiers des polkas, sis pour decrease, hétas? Je n'ai ià que ma chaise... Ser Albieg, as brouiltard malfaisset, Ser Ausea, au produter matanasse, On m'avait fult maistes soites histores. De l'Aogletere, cui, l'estime à préseat Deux hone produits, les femmes et les poires, l'aime à jamals les femmes et les poires...

Dieu! j'entends marcher dans le corridor... le frôlement d'une robe... mon œur batl... serait-ce elle déjà? et je ne suis pas habillé!.. (it se retourne vivement.) Une femmel Qui êtes-vous?...

SCÈNE III.

MADELEINE, MARJOLET.

HADELEINE. Votre blanchissense, monsieur Marjolet.

MARJOLET, à part.

Ah! elle vient me demander de l'argent... je n'ai que deux sous pour fieir mon mois.

RADELEINE, meitest un propet dem son panier. Quelque ebose de joli que mudame Rumuteak... une dam qui me denne as robe, son chapeau et son par-dessus pour que l'on donne un coup de fer... quel genre! (Mass.) Monsieur Mar-jolet... donnez-vous voire liuge?..

C'est que je suis pressé. Trois houres l., je n'ai que le temps de me préparer.

MADELEINE, à pert. Oh! ça sera vite fait.

Neu, un autre jour! (a vet.) Si madame Rumsteak arrivair Voos attendez quelqu'un?.. une femme sans doute?

#ANDERT,
Se vous demande un peu ce que ça peut vous faire? MADELEUNE

Monsieur, je ne blanchis que des gens qui ont de la conduite, des gens propres...

On n'est pas malpropre pour aims

MADELEINE Et de qui êtes-vous amoureux?

Eb bien, si vous voulez le savoir, de madame Rumsteak. Madame Rumsteak! une de mes pratiques; je viena de chez

Your venez de chez elle!.. comment est-elle? Your ne la connaissez donc pas?..

MARRIET. Si, je la counais de réputation, mais je ne l'ai jamais vue... Elle est bieu, heio? dites-moi qu'elle est bella. MADELEUNE, avec mégrie Witsl

Oh! elle est wits | j'en suis fâché! vraiment elle est wits? MADELEINE.

Je n'aime pas cette femme.là... MARJOLET, à part Les femmes, elles s'ablment tonjours. (Nam.) Allons, adreu, allez-vous-eu f

Et vous dites qu'elle va venir sci? MARAGLET. Dans vingl-cinq secondes.

MADELESSE Voilà votre note. MARKSET

Ah! ma note, oui, nia note... quelle tuile! MADELEDAY. Total: quatre-vingt-cinq francs einquante-cinq centimes.

MARJOLET. Diable! (Compant.) Cisq or einq foat dix, et einq, quiuze, at cinq, viugt. Il y a une erreur!... MADELEINE.

Une errour? MARROLET. Grave!.. eing centimes en moins, refaites la zote...

MADELENA Et quand me donnerez-vous de l'argent? MARROLEY. La semaine prochaine... ie...

MAGELERA Oui, la semaine des quatre jeudis... C'est que je n'ai pas de nionnaie, je u'ai que einq ceuts francs en ua billet de bapque.

MADELERNE

odez revenir tantôt...

Qu'est-ce que e'est que ça, tautôt?

Dame! tantôt ... quand on dit tantôt, ca veut dire tantôt! C'est-à-dire aujourd'hui, demaia ou après, e'est tout

MARPOLET. Oul... e'est-à-dire, non MADRLEINE Voilà le livre...

commal...

Yous ne pouvez pourtant pas toniours rester là.

Pourquoi pas?

C'est que je vais m'habiller, oh! (a pan.) Ceci est assez adroit... (stast.) Ou plutôt me déshabiller, je vais changer... MADELEINE, CRISTO Eb bien! changez ... qu'est-ce que ça me fait!

Ca ne lai fait rien! Cette femme a des principes de Cafre : alors, tant pis, je change.

MADELETNE, origi Non, non, non! arrêtez! arrêtez! et les mœurs, donc. (A part.) Comme il tient à son Anglaise ! (taut.) Allons je m'ea vais-

MARJOLET, joycut.

Ça vous fait donc bien plaisir?

Non, au contraire... Ainsi, e'est convenu... à tantôt. NADELEURE, present oue posier et sortest. Madame Rumsteak attend sos stêets pour venir ici, elle les

Madame Rumsteak attend ses effets pour v attendra longtemps.

Quoi encore?..

MARIOLEY.

ENSEMBLE. Atu: Si les rois n'ont, etc.

Je m'en vais done, mais e'est pour reveulr, Car je voudrais bien le puair : l'uursie, je dois l'avoner, du pleisir A voir tout ça finir.

MARGUET.
Este s'en vo, mais e'est pour revenir,
Elle vondrait bien me ponir...
Mais je crois fort qu'elle menit grand plaisir
A voir boul qu finir...

SCÈNE IV.

(Modeleine seet.)

MARJOLET, sest.

burgond a level interest de limer de regul c'est réproduces de l'action de l'a

Am: Dana un grenier.

Dana co grenier, do la passe me niche,
Je me son distoavent, en dreillant,
Qu'il me faufrait un meditier plus richt...
Mais men geasset, befast ets anns negost.
Foctore evregte, eh! duigne me soorine...
Le diable seil, ja jimas ja compreeds,
Que Betenger, son pette, att pa dre...
Dana un grenier qu'ou est bien a vingt ans !

Does no principa qui l'agrection en la vota and l'agrection par se a donc'i. Most ou river le principa qui l'agrection qui l'a

SCÉNE V.

MARJOLET, MADELEINE, habitée en dame anglaise : alle porte une shauferetts qu'alle caches son voils ent haissé ; partant avec l'acceut anglais; contune très-annestrique et rédicute.

MADELEINE, accest angials pendant touts in asine.
Monsieur Nurjolet? if you picase...

WARDOLET.
C'est ici, Nadume, donner-vous la peine d'entrer.
MADELLINE.
Ab! très-bien! jé étais lady Rumstesk. (a pan.) En voith un

déguisement.

WAROLET, à part.

Elle est voilée, comme c'est disingué.

WAROLETRE.

Vilaine petite domestique, ou il était votre maître?..

Il est avec son hanquier... de vais le prévenir... (a part.) Je voudrais bien voir si elle a figure humaine... (n s'afrece de regarder sons le vais de Médelaine.)

MADELETSE, he freppent are les doigts avec son évantait. Ah! peutie sotte... imperfinente... vous regardez mos?... Manateles... Je m'en vuis prévenir Monster...

MADELINIE.

Il est très-longtemps que vous êtes domestique de N. Marjoiet?..

Très-longtemps, e'est moi qui l'ai élevé...

Vous dites, Musiame?...

Je disè sob!.. NARSOLET.
Ab! bien... RADELKING.

Allez, disez à M. Marjolet que lady Rumsteak il attenduit lui...

Fy... Jy... vuis, Madame, Jy vuis... (a port.) Quelle touranre aristocratique... Je crois que le donnestique u bien fail... (it sort.)

SCENE VI.

MADELEINE, seels, de as reit aniurelle

Comme il u urrangé sa chanalre, et quelle idée de s'être habillé en domestique! Itout cela pour donner duns l'œil à lady Rumstenk... Patience! je vais lui servir une petite Anglaise de ma façou, qui...

SCÉNE VII.

MADELEINE, MARJOLET, habitate comma au commencement et se donnual des alre da modé.

MARJOLET, à part.

Je suis bien curieus de voir sa figure... (saloant.) Milady I...

REDELETE, levest one vois.

Chère petite Marjolet...

Ab l flebtre de bigre!...

MADELEISE, à port.

Il me reconnaît... (Rass.) Vons étes étouné de mon figure?...

Non pal., (a past.) Elle ressemble à ma blunchisseuse comme deus goutes de vin,

NADELEJAE.

Yous trouvez que je ressemblé à quelqu'un ?..

En peu à ma blanchisseuse...

MADELEINE.

Aoh! fichiou bête! stioupide. Moi, rassembler à un blanchisseuse?..

C'est-à-dire qu'il n'y a rien... mais rien. (a par.) C'est à croire que c'est la même...

Aoh! petite Marjolet... uppeter votre domestique pour donner à moi mon choufficrette.

MARJOLET, à part.

Diable! elle se seri d'una choufferette! je n'aime pas çu...

(mai,) Mon domestape, c'est qu'il est sortia. Omi, je l'ai envoyé chez nson notaire... (a part.) Un notaire, ça fuit bien... MADILUME, à part. Est-il awez menteur"... (mast.) Aob je pouvais pas vivre sans

Est-il awez menteur?.. (nest.) Aoh? je pouvais pas vivre sans choufferette...

Fichue bubitude!.. (nun.) Daignez vous usseoir sur ce divan... (a part.) Pourvn que les ébaises tiennent bon,

```
Venez ici, petite Marjolel... à côté de moi, vous mellres vos
                                                                                                                                    Qui conpera figure ,
                                                                                                                             Puis panielon coliani aurea...
petits pieds sur chaufferette ...
                                                                                                                             Et petit balet vous mettrez...
Et seuse de morue vous ourez.
                                          MARRIET
Merci... je n'ai pat froid... merci bien. () a'antel one peten-
tion ser le diana qu'il a confectionnés manuel de silence. A part.) Oh l'elle
a une petile chaine en or 3 c'est une chaîne anglaise, c'est sim-
ple et de bon gold...
                                                                                                                                    Ach! que ce s're joli,
                                                                                                                                           Bil bil bit.
                                                                                                                                    Ach! que co s're joll, etc.
                                          MACCLEDING,
                                                                                                                                                   FR: 1
   Your prenez du tabac... pressez tabac... (stie tsi ofre se taba-
                                                                                                                                                   Ast. du Négre.
                                                                                                                     (En place des deux couplets précédents, ad libi
   Je n'en prends jamais... (a part.) Elle prend du tabac, je
n'nime pas ça ...
                                                                                                                                           PREMIER COUPLET *.
Petit Marjolet... vous aimez beaucoup moi... vous aimez
beaucoup, disez?.. (sile prod un prise.)
                                                                                                                                    A con joli Anglise.
                                                                                                                                    Diet d'on air melie :
                                      MARGULET, & part
                                                                                                                                    Boan' jour, mite, youd morain
Chevens rong's our son tote,
   C'est un Suisse que cette Anglaise.
   Disez done?., petite bêta! (atte reced une prise.)
                                                                                                                                       biorifoul, tres-leug!
                                                                                                                                    Meis c'élé pas houndte,
                                      MARROLST, à part
                                                                                                                             It n'evé pantalon.
La misse ne trouve pas très-bon
   Elle m'appelle bêta! Ça n'est pas poli
                                                                                                                             Qu'il n'evé pas de pantaico.
Mais some Econé s'été bonn' ten
                                         MADEL TIME
   Vous voulez que je chantai, moi... je avais une très-jolie voix.
                                                                                                                             Dé pa evoir de pontales.

D disé ma-i dére,

A-i los you beaucosp.
   Binble! (most.) Si vous voulez absolument.
                                          MADELEINE.
                                                                                                                                    Ann' français, ça vent dire :
Je simii besucoup vous.
   Yes! pour enchanter vous. (medele
feet le bescule, Narjolet tombe su milieu.)
                                                                                                                               a misse, Il été très beureux,
                                                                                                                            Le misse, il de très-heurest,
Au bean mylord si encorreu;
Il dieé, so teurnati tes yeus :
Ach l'Eer dou you dou,
A-f lou ton,
Rés, de, des,
Que il del very pretty,
Achi joit petite miri,
Bil...
                           Ate de Négre (Forez aux forza-)
                                   PREMIER COUPLET.
                              couter, pelit bête,
                           Mon rectil chancements
                          Vous y verres, vrsiment,
Que j'avais cour eiman.
Si j'ei tôte tégère...
                   Counte petil morganen,
Mon figure, Jespire,
En revanche est fort beau.
Si grand pied, grand nes, grand main,
                                                                                                                             Oh! qu'ti été very pretty,
Menn' cher jois petite mari !..
                                                                                                               (Parté.) et puis, je dansé aussi la gigue, (Musico
                   Mee coffre-fort il être plem-
                   En outre, j'ai mêchanî requet
Qui veus mord tonjeurs le moliet.
                                                                                                                                             DEUXIÈME COUPLET.
                          (Prenant le brus de Morjetet.)
De ma petite épeuse,
                                                                                                                                    La milor écessaise
                                                                                                                                       ete fort been sive,
                          Comme un figre harmeeux,
                                                                                                                                    B perié saon' shagrin
Toul suit à grette na grin,
Pour épousé la méses,
Ches le bosus servarier.
                          Je serai si jalouse,
Que j'arroch'rai ses yess
                   Si par mothers le petit goest
A d'entre fermit les doux yenx...
A bis moi j'arrach'roi les yenx...
                                                                                                                                     Ab! qu'elle était bien miser.
                                                                                                                                     De son tite à sa pied.
                          Aoh! que re s'ra jeti,
Cher petit mari,
Hi! hi! bi!...
                                                                                                                                 es), le lancedemain matiu,
                                                                                                                              Milor toi disé goud mornin...
Pals Il lui offit de bones thé,
                          Aoh! que ce s're joli...
Cher petit mari,
Hi!...
                                                                                                                             Pais il lus offri de bones thé,
Revôff el benre pleine de bone bi.
Il vosté, Loveisce,
Embreas' toi, mitady.
Anne engliche, pour embraise
Onne dis revil fou hás my.
Mais miliady, très de bones too,
Daré je vosés toots de bon.
Onde ve metid une vocalen.
                     Mon ther pelit mari, Ris.
                               One ce s'ra irdi.
                               Cher poth mort...
                                                                                                                             Que vo metté une pontaion.
On por diré de tout :
         (Elle desse setour de Marjolet qui défourre la ting secc selère.)
                                                                                                                                     A-Clove you! } Bis.
                                                                                                                                    Une panieleo joii,
   Elle a été mordue, c'est sur...
                                                                                                                             to very pretty.

Abl que miere élé prette
                                 MAUSLEINS, le remesant.
   Econtez encore moit...
                                                                                                                              Avec use pastalon joil!
                                 DECRIÈME COUPLET.
                                                                                                                           (tile prend ter maigs de Murjolet et le focce de danner.)
                        Je ne veux plus vous flunt.
                        Mais vous prenders roctume,
Comme moi, gres bits,
                                                                                                           MARJOLET.

Gréce l. pité! ça m'érinte les deuts, ot ça me fait grincer des jambes... non, je veux dire... enfin je n'y suu plus... Ne scie-t-elle auset?
                        De priser de tabue.
                         Pour votre nourriture,
```

Rosbif, sow at malin,

Vote managers are gigot
Ou souffiere, ou bien pruneau.
Pour me plaire, je jure,
Grand col vous porteres,

Ca rengira figure... Mais vone plue hoire vie... us hoire du the Peksof... A In place de harient,

MADELETTE,
Aoh! noh! your pas aimer moi du foute. Aoh! noh! (site tak
sambiant de pieners.) Aoh! noh! noh! noh! MARJOLEY. Sacristi l voltà qu'elle plenre en anglais... comme c'est dés-

* Les mois français sont écrits pour la prononciation. - Les moit auglans de même et de plus scolingés.

agréable Pieurez en français, je vous en prio, pieurez en français...

Je no savais pas pleurer en français.

On apprend la.

Si vous m'aimez pas moi, je taai voes.

manzoter.

C'est une Italienne que cette Anglo-Suisses

Ah! perfide!.. fichiou bee:!!

Ah (a) dites done! Mademe, Midmen., milady, je reaonce au houjteur de voes épouser... Nos caractères he se conviences pas... le diras même plus... ils ne se semiviencest pas... et je vous aroue franchemeat que vous nos seiez le dos... le mol est fort, mais sarrebleu! il est vincère... yous no le seione.

Qu'est-ce que ça voulé dire : scier le dos?

MARIOLET.

Ca veut dire embêter.

NADELBINE. Qu'est-ce que en voule dire : embéter?

Ah' il fant parler anglais... Yous, milady, on aller-rous-en,

Ah' il fant parler augtais... Yous, milady, es allez-rous-es tout de suite, par la porte. MADRIENE. Aohl impertinente I., Je bozai rous...

Aohl impertmentel,, Je bozni voga...

XARJOLET, parent les coops
Attention l in sais la navate...

Attention I je sais la navate...

Anontena.

Aohi moi, bozzin vous dans le ventrel.. (sue bose, il tembé sur

ENSEMBLE.
Am : Palme is tapage.

bod qu' me fatigue, me fatigue, me fatigue, louire moi, je le vois, hélas! tout se ligue... Tout ça me fatigue (fer), El bian lou de mon teff.

El bian lora de mon tett,
Je vendrais voir tel.
MADILERSE
Tout ça le fittene, le fatigue, la fatigue,
Contre lois, je le crois, lei toul sa ligue.
Test ça le futigue (ter),
El bian lois, de son leit

U vondrait voir mol... (tile sert sa pieurant en Anglaise.) Aob!... aobl...

SCÈNE VIII.

MARIOLET, and, as returnate. Bill est partiel (learness, Gold neutral Reiners, Lift von please, good morenine, give me some hervist, yee me some. Dit out, mee artif ills sout fention comme less crotes d'ann passa. Elle est bies, me grande danse l., mon amoure dans la noie l., Poundie, gent le ladase à giver les. La le request qui morel se monte partiel les des les destances de la comme del la comme de la comme

Am: Prét à partir pour la réve africaine. Du pale, de l'eas, quell' fiche' nourritare... Ja prétér'ais du pâté de perdraux. Ou bien ancor du rean, de la fricere, Ahl si j'amis feulement. des prosecus !...

An : s) james settlement... des pronecum;
(it moré dans appile.) Sacristi ? qu'il est dur .' j'ai faith me canser une dent... (Modeleire, tennet sen panier et vêtes en bésochisseure, est entrie sur les deraiers mon.)

SCÉNE IX.

MARJOLET, MADELEINE.

Me veilà...

Allons, boal., la seis va recommencer; je vous nvais dit de revenir innid.

C'est acomtenant, tantôt.

Vraiment! tiens, je ne savais pas qu'il y avail si longtemps que ça.

MARKAUNA.

Crest, host)., je m'eu doutena,... muis je m'installe lei , je na ddimarre pitsa... (itis use de see pasier de plei, de pie, sea bostellé de via r se securit qu'elle plei qu'elle qu'elle plei qu'elle plei qu'elle plei qu'elle plei qu'elle qu'elle plei qu'elle plei qu'elle qu'elle qu'elle qu'elle qu'elle plei qu'elle qu'el

Yous room installer?... Cest predigient..., que l'Anglaler resemble à la blanchiseure, poster june et qu'il y a de plus furi, c'est que la blanchiseure ressemblé à l'Anglaise... Yous emprige que qu'... (a. pun), abit prand fiere il technic que portait l'autre l'Eustrevièue un mysière! L'Anglaise et le blanchiseure et final qu'une la prande desse s'est depuisée en courier pour être aimée pour elle-même. Je tiens ma grande desse, j'ai mon amour dans la roie...

Bites done, si le cour rous en dif?

Ah I non, le cour no m'en dit pas... e'est l'estomac qui mendie, (a part.) le mendinat!

RADELLINE,
Ne faites pas le fier, alles!

C'est que j'ai beaucoup dégenné.

coup de vin?..

**Mandeur.*

C'est que j'ai beaucoup bu tout à l'heure.

WADELEINE, regardant la carete périce d'ens.

Vous boudez coatre votre ventre... Pauvrelé n'ést pas vice.

Tenez, moi, je n'as plus que deux sous!

KARJOLET, à paré.

MARGUET, à part.
Elle est enoué d'or et d'arcent, fisitors su manie. (neet.)
Moi aussi, comme ça se trouvé
Aix des Filles de morbre.

Alk des Filles de martr

Pour affranchir une leilre, Il n' faut que deux sous, un palard., Il n' faut que deux sous, un palard., Paur deux sous, l'en peul s' permetère La cirage en plein boul vardi.. Deux sous, g'est le hooque d' violeile, Cest encore, saistant les grôls.. De table, un coup d' fonctichile, Dans la marmide à deux sous...
Bus sous, (Bis.)

Diex sons. (Bit.)
En al-lon pour drox sons!
Le soil a living griserie,
De sort méjeland jeu coups,
Persant devant la galette,
Soupe en dépendant deux sons...
Deux sons! (Ter.)
Ahl l'en sel riche gree deux sons...

Ahl ma fol, disons comme clie.

L'hiver dersier, dans la ree, Quand la nette noue géngat, Ur paurrese, Soul etaue, De fain et le froul frembald... Altouff, je mis na poche Vite seus dasses dessoes. Bis l'out bur de me açoche Se réduient à deur sons. Out, pour tout or, dans ma poche, Je n'avais qu'un gres deux sons. Mals, entre noue.

Mais, onter nous,
C'est bien peu que deex soss...
Ue' larme vist à me paspière...
Alors, d'un acceat bien deux :
Monsièur i' dit is paurre mère,
Vous êt's bon... I' prieral paur vous...
Den sour ! (Hir.)
On fait l'anmône avec deus sous ;

Ab I j'etale riche avec dera sous.

Ab I j'etale riche avec dera sous.

Tient... comme roud diese deserdre, pas un bouton à votre chemise... Attendez que je vous en mette ous.

MAROUTT, è syet.

Comme elle insite hien in himelisseuse!

NAMELING, lei consecuse le boston.

Vous auriez hien besoin d'une famme pour vous soigner.

Dam't je suis gentif Et u ça vous va,

vas veus conter çn... (Bis.) Ça Tous amus'ra...

tont' qu'est sons ch'veux,

na peu rotr' cousin qui leuche,

dadais d' neves qu'a c'te si grande bourbe, Vetr' filtoi Pierroi,

Qu'est borgne at manchot, Voir frèr le cagneux,

Qu'est hègue et hodeux, Votre anel' qu'est bossu

Votr' best frère goutleux, Votr' nièc' qu'n le né

Et qu'est toujours bu, Votr' tant' qu'est sans

Acasi long qu'nu tre Si je m' suis trompé, es-moi que j' m' trompe.

Ponr tous rassurer,

Je vices d' vace serrer!

Eh bien! touchen th! (Bie.)

Assez! assez! elle n'est ni pairesse d'Angleterre, ni gentie-men riders... Mais, comment se fait-il que vous ayez la même

MARJOLET Ah! ah! c'était vous! vous vous êtes donc moquée de moi?

MADELEINE.

MARJOLET.

Non, Madeleine, non! je ne veux pas vous épouser; ma déli-catesae s'y oppose, je vous dois quatre-ving!-cinq francs cin-quante-cinq centimes, soixante centimes même, il y avait une

MADELEUM, montroet son liere.

Et puls, si vous ne m'éponsez pas, je vous cite chez le jage de paix. Allons, Monsieur, réglez-moi mon fivre!

MARAULET, Tembramast at avecant to tires.

COUPLET AU PUBLIC.

Am do Niore.

BARROST ers, my binachisseus

Se trouversit beureuse, Si vous daignes vesir

Et vous deves penser Que je vosdrais, comme elle Vous voir lous repusser,

Ches elle vous blanchir... Je réponds de sou sèle.

Pour vous degoûter des grandes dames, et pour... dame! je vous aime, moi... et puisque nous nous marions...

Dam'l je mie gentile.

chaine que lady Romsteak ? Parce qu'elle et moi ne faisons qu'une.

Et moi, je vous dois bien la vie. MARROLET.

Tiens!.. e'est vrai.

Acquitté!..

```
Manifold.

Ah I oui! (il va pour Fundrance et Farcio. A part.) Fichtre!

MADELETRE, s'approchant de lei.

Attendez que je coupe le fil avec mes dents. (ilia se peu
bei.)
```

Pristi! pristi! oh! une pudeur britannique. EADELENE, trimmen, à part. Décidément, j'ai beau faire, il ne m'aimera jamais! (site va poor sertir.]

Oh! ne vous en allez pas!

MACKLERYE. Comment! pourquoi?

MARIOLET.

Parce que je vous sime. A vous men cœur, à vous ma vie, à vous men épée et mon bras!.. à vous tout ce que je possède ! MADELERSE. Mais vous n'avez rien!...

C'es! égal, je vous en fais cadeau! Am de la Favorite. MARJOLET. Maistenant,

Viens avec ton amant, Manataire. Comme ça vous prend vite, Il fandrait voir la suite. MARRIOLEY. Ob! vieus-tu, ma favorite?

Comme an graud Opéra, je serai tou Fernand... MADELOINE.

A la fin des firs, j'ai donc gagoé son comer! Ab! ab! ab !.. ENSEMBLE. Ah! viens-to? to m'as reads la vie. Allons à la mairie V chercher le booheur!

conversed to scotchild*.

MARDELT, § pers.

Brunquona le décondrent1... (in la rejuel, Y a-t-il un notaire dans les entrivons, su maire dans les entrivons, un finere dans les entrivons?... persona le notaire et allous chez le finere... on, je veus drêue... eding, a'importe... de cous aimos, je t'aime, vous in simere t'un misme? conjuguous ça et éposene-nous!

Eb hing 1 canaber 15.

Eh bien! touchez li...

Je touche là... (a part.) Comme elle imite bien la blanchis-MADELEISA.

Male vous no me connaisser pas... vous ne savez pas qui je MARJOLET. Non!... (a pert.) Nous y voilà! pairesse d'Angleterre... membre de la chambre des communes... gentlemen ruders! MADELEINE

Notre pays ne produit pas que des pâtés et du vin... it y pousse nuss des cœurs reconnaissants; et vous avez quelqu' in

On me doit one chandelle? justement j'es manque!...

Vous pouvient il qu'on jour pour faire an' niche, Un' pauvr' gamin', dans l'eau s'alisit noyer! Yous éties là, vous, et comme un caniche... Yous easy in, your, at comme on cancer... Hop! your plonger, hardi sans bargusjeer. Pais, tout bet meet, j' plactneth quand j' m'on rappelle, A sen paps, year rapperles l'enfant! G'est caté' enfact qui you delt ma' chandelle,

MARJOLET. Quoi? cette gamine, cette moutarde que j'ai...

Madeleine Cavalier, la fille à Jean Cavalier, la moutande en

forci, moi. Pas possible! Ara : J'avons I'y ba ches la mire Grivet.

Pour vote rassurer, J' m'en vais vous uarrer Toul' votre famille.

MARJOLET. Mais of vous refuses, vraime Vous neres du désogrément, Car Madeleine appellerait MARKIFFEE Ala de Tenfera. L'Auglaise, icl, qui reviendra (twittet l'Argleise.) Ell' vous dirait isques Et nour rendr' vens plus dons, Avec son point, je jure, Qu'cile beacrait vous. Et quand l'Auginiec est en courrous, à tous elle fiche des coupe... Ach! ! prenea hien garde à vons. Mais si vous applaudit. Et rendrait bien rous la payer comptant... Moi serai gentil... ublic sem jell, Si lei m'applandit. stion, c'est moi, un peu changée, mais dans dix ans, j'ai en-Petit public s'ra bica jell, ENSEMBLE, MARRIEST.

Si ce toir il neus applaudit... Aoh! see boxernis pos lui

Sil nous applandit... www

LIGHT. - TEPOGRAPHIE DE VIALAT. 76969

No d' Invent: 1755 -